

Примечания

Абдул, Карим Джхавери – один из компаньонов индийской торговой фирмы «Дада Абдулла и К°», ведшей торговлю в Южной Африке.

Абдул, Карим Ходжи Адам (Абдулла-шет) – глава фирмы «Дада Абдулла и К°», один из самых богатых торговцев Наталя.

Абдур Рахман – калькуттский судья и общественный деятель, член партии Мусульманская лига.

Авантикабай – активная участница сатьяграхи в Индии, руководитель школы в общине Ганди, «Сатьяграха ашрам».

Аватары – перевоплощение души в зависимости от поступков и деяний в предыдущих рождениях. Учение об аватарах – одно из основных положений индуизма.

Августовские волнения – под таким названием вошел в историю Индии подъем национально-освободительного движения в 1942 г., когда по ряду городов страны прокатилась волна демонстраций и забастовок. Непосредственным поводом был арест колониальными властями 9 августа всех лидеров Национального конгресса, включая Ганди. Несмотря на жестокое подавление волнений они продолжались до февраля 1943 г.

Авеста – священная книга зороастрийцев (создана в VI-IV вв. до н. э. в Иране). Сохранилась в Индии у парсов.

Ага-хан, Султан Мухаммед-шах (1877-1957) – глава религиозной секты исмаилитов в исламе, один из лидеров Мусульманской лиги, в 1906-1913 гг. ее председатель. В 1913 г. вышел из ее состава. Возглавлял индийскую делегацию на Конференции круглого стола в Лондоне в 1930-1932 гг.

Адамджи, Миякхан шет – богатый торговец в Натале, участник сатьяграхи в Южной Африке, секретарь Индийского национального конгресса Наталя – политической организации, созданной Ганди в Южной Африке в мае 1894 г.

Аджмал Хан, Хаким (ум. ок. 1927) – один из видных деятелей Индийского национального конгресса, сторонник индусско-мусульманского единства.

«Ади Брахмо самадж» – название общества «Брахмо самадж» после его раскола в 1866 г.

Азад, Абул Калам (1888-1958) – видный деятель национально-освободительного движения Индии. В начале политической деятельности (1908) был связан с бенгальскими террористами. В 1912-1914 гг. издавал газету «Аль-Хиляль» («Полумесяц»). В 1912 г.

вступил в партию Индийский национальный конгресс. Лидер антианглийского халифатского движения в Индии. Позднее стал одним из сподвижников Ганди в организации кампании гражданского неповиновения (1919–1922 и 1930 гг.). В 1923 и 1939–1946 гг. – председатель Индийского национального конгресса. После 1947 г. министр просвещения в правительстве Неру.

Айенгар, Кастури Ранга – известный общественный деятель и журналист в Мадрасе, в 1926–1927 гг. – генеральный секретарь Индийского национального конгресса.

Акхо (1591–1656) – известный гуджаратский поэт и философ.

Али, Асаф (р. 1888) – видный деятель Индийского национального конгресса, позднее отошел от него и стал одним из лидеров Социалистической партии Индии. В 1946–1948 гг. – посол Индии в США.

Али, братья, Мухаммед (1878–1931) и Шаукат – видные политические деятели Индии. В 1912–1915 гг. издавали газеты «Комрид» и «Хам-дард». Приняли активное участие в организации антианглийского халифатского движения в Индии и создании партии Мусульманская лига. Выступали за единство индусов и мусульман в борьбе за освобождение Индии.

Альпага – плотная ткань.

«Амрита базар патрика» – еженедельная газета националистического направления, выходившая в Калькутте на бенгальском языке с 1868 г. С 1891 г. стала ежедневной газетой. В настоящее время выходит в Аллахабаде и Калькутте на английском и бенгальском языках.

Амритсар – г. в Пенджабе, религиозный центр сикхов.

Ана – мелкая индийская монета (до 1961 г.), 1/16 часть рупии.

Ананд, Свами – активный участник и помощник Ганди по проведению сатьяграхи в Индии, член общины «Сатьяграха ашрам».

Анандибай – активная участница сатьяграхи в Индии, член общины «Сатьяграха ашрам». Жена Свами Ананда.

Анасуябехн – участница сатьяграхи в Гуджарате. Во время стачки ахмадабадских текстильщиков в 1918 г. входила в комиссию по арбитражу. Сестра ахмадабадского фабриканта Амбалала Сарабхая.

Анатхашрам – тайный монастырь у индуистов.

Англо-бурская война см. Бурская война.

Ансари, М. А. – активный участник мусульманского движения в Индии, видный деятель Индийского национального конгресса.

Апариграха – нестяжательство, отказ от владения собственностью, неприятие даров.

Арджуна – герой древнеиндийского эпоса «Махабхарата», один из пяти сыновей царя Панду.

Арнолд, Эдвин (1831–1904) – английский поэт, переводчик и публицист. На протяжении ряда лет был директором санскритского колледжа в Пуне. В поэме «Свет Азии» описывает жизнь и излагает учение Будды. Перевел с санскрита на английский язык «Бхагаватгиту».

«Арья самадж» («Общество ариев») – религиозно-реформаторское и просветительское общество, основанное в 1875 г. Даянандом Сарасвати с центром в Лахоре. Имело большое влияние в Пенджабе, а также в Соединенных провинциях. Члены общества проповедовали возвращение к религии древних ариев, отраженной в священных книгах индуизма – Ведах и выступали против поклонения изображениям богов, против строгости кастовых ограничений и т. д.

Асансол – г. Западной Бенгалии.

Асафетида – смола-гумми, добываемая из некоторых видов многолетних трав; применяется в медицине как успокаивающее средство.

Асквит, Герберт Генри (1852–1928) – английский государственный деятель. В 1892–1895 и 1905–1908 гг. занимал ряд министерских постов (внутренних дел, финансов). В 1908–1916 гг. – премьер-министр Великобритании.

«Ассоциация Британской Индии» – общество, созданное в середине XIX в., ставившее своей целью петиционную борьбу за равноправное сотрудничество англичан и индийцев, а также за создание законодательного совета Индии и допуск индийцев на высшие административные посты. Ассоциация, оторванная от народа и представлявшая узкий круг либеральных помещиков и интеллигентов, успеха не имела.

Атторней – доверенный представитель, защитник интересов доверителя. Генеральный атторней – высший юрисконсульт, выполняет функции прокурорского надзора.

Ахимса (букв. «отрицание химсы, насилия») – ненасилие, непричинение зла, воздержание от причинения страданий. Учение ахимсы существовало еще в древней Индии, а затем было развито в буддизме, индуизме и особенно в джайнизме. Современные последователи ахимсы рассматривают ее как принцип самодисциплины, отсутствия гнева, ненависти и т. д. Принципы ахимсы стали неотъемлемой частью политической доктрины Ганди.

Ахмадабад – г. в Западной Индии, один из наиболее крупных центров промышленного и ремесленного производства пряжи и тканей. Административный центр Гуджарата.

Ачкан – легкая длиннополая куртка с глухим высоким воротником.

Ашрам – обитель. По догматам индуизма каждый человек, достигший преклонного возраста, должен уединиться в ашрам и посвятить себя религии. Так Ганди назвал свою трудовую общину на ферме в Фениксе (Южная Африка). Впоследствии в Индии недалеко от Ахмадабада в Севаграме он основал общину под названием «Сатьяграха ашрам».

«Аюрведа» – древнеиндийский медицинский трактат.

Аюрведические врачи – индийские народные врачи, лечащие по правилам древней индусской медицины.

Бабу – господин. Это бенгальское слово в Северо-Восточной Индии часто прибавляется к имени индийских интеллигентов.

Бавнагар – одно из мелких княжеств с главным городом того же наименования. Расположено на п-ове Катхиавар.

Бадруддин см. Тьябджи, Фаиз Хассан Бадруддин.

Бакалавр – первая ученая степень в области гуманитарных наук в Западной Европе.

Бальфур, Артур Джеймс (1848–1930) – английский государственный деятель. В 1902–1905 гг. – премьер-министр, в 1915–1916 гг. морской министр, в 1916–1919 гг. министр иностранных дел Великобритании.

«Бангабаси» – газета националистического направления, выходившая на бенгальском языке в Калькутте с 1833 г.

Банерджи, Гурудас – вице-канцлер калькуттского университета, общественный деятель Бенгалии, активный участник сатьяграхи в Индии.

Банерджи, Каличаран – общественный деятель Бенгалии, член Индийского национального конгресса.

Банерджи, Сурендранатх (1848–1925) – один из основателей и первых руководителей Индийского национального конгресса. В 1876 г. организовал Индийскую ассоциацию («Бхарат сабха») – легальную оппозицию колониальному государству. В конце XIX – начале XX в. возглавлял умеренное направление в национальном движении в Бенгалии. С 1879 г. владелец и редактор газеты «Бенгалия», которая стала одной из газет патриотического направления. После организации Конгресса стал во главе умеренных в нем. В 1918 г. порвал с Конгрессом и основал Федерацию либералов с программой открытого сотрудничества с английским правительством.

Банья – название касты, члены которой занимаются по преимуществу торговлей и ростовщичеством.

Банкер, Шанкарлал – один из издателей газет «Бомбей кроникл» и «Янг Индия», сподвижник Ганди по сатьяграхе. Во время стачки текстильщиков Ахмадабад а в 1918 г.

входил в комиссию по арбитражу, в марте 1922 г. был привлечен вместе с Ганди к уголовной ответственности «за нарушение порядка».

Банту – группа народностей, говорящих на родственных языках, коренное население Южной и Центральной Африки. Большая часть банту – бесправные земледельцы и скотоводы.

Бапу – отец; почтительное обращение к старшим, уважаемым людям.

Бардоли – местечко в Бомбейском президентстве, где 11–12 февраля 1922 г. состоялось чрезвычайное заседание Рабочего комитета Национального конгресса, на котором было принято решение прекратить кампанию гражданского неповиновения.

Барисал – г. в Бенгалии, расположенный в устье Ганга.

Барода – княжество в Западной Индии с главным городом того же названия.

Басу, бабу Бупендранатх – атторней Верховного суда в Калькутте, известный общественный деятель Бенгалии, один из лидеров Индийского национального конгресса, председатель Калькуттской сессии Конгресса в 1906 г. Выступал за сотрудничество с английским правительством.

Безант, Анни (1837–1933) – общественная деятельница, вначале член фабианского общества. В 1889 г. примкнула к ложе Блаватской, а после ее смерти стала во главе международного теософского движения. В 1893 г. приехала в Индию и поселилась в Бенаресе; в 1916 г. основала «Индийскую лигу гомрула (самоуправления)». Орган лиги «Нью Индия» («Новая Индия») стал выразителем интересов индийской буржуазии и либеральных помещиков.

Белл, Александр (1819–1905) – английский педагог и ученый, автор многочисленных работ по фонетике и культуре речи.

Белур Матх – г. близ Калькутты.

Бенаресский индуистский университет – был открыт колониальными властями в 1916 г. для индийцев, исповедующих индуизм.

Бернс, Джон (1858–1943) – английский общественный деятель. В 80-х годах XIX в. участвовал в ряде крупных стачек. Насаждал в рабочем движении идеологию буржуазного либерализма. В 1892 г. избран в парламент, в 1905–1914 гг. – министр в кабинете либералов.

Беттия – г. на севере Бихара.

Бетул – г. в Центральной Индии (штат Мадхья Прадеш).

Бигх – земельная мера, равная 1/4 га.

Билва – дерево, листья которого используются как лекарственное средство.

Бирла – династия индийских монополистов-миллиардеров. Основатель концерна – Шивнараян Бирла. У выхода из особняка его внука Гханьяма Датта Бирла (р. 1894) был убит в 1948 г. М. К. Ганди.

Битихарв – местечко в дистрикте Чампоран на севере Бихара.

Блаватская, Елена Петровна (1831–1891) – родилась в России, в юности покинула ее и жила в Азии, Америке, Англии. В 1875 г., находясь в США, стала одним из главных организаторов «Теософского общества», проповедовавшего реакционное учение, смыкавшееся с черной магией. В 1879 г. прибыла в Индию, где в 1880 г. вместе с американцем Олкоттом организовала «Теософское общество», которое сочувственно относилось к умеренному направлению национал-реформистского движения.

Богасра – небольшой город на п-ове Катхиавар.

«Бомбей кроникл» – бомбейская ежедневная газета.

Бондарев, Тимофей Михайлович (1820–1898) – русский крепостной крестьянин, принявший иудейство, за что был сослан в деревню Иудино Енисейской губернии. Там занимался сельским хозяйством и написал сочинение «Торжество земледельца или трудолюбие и тунеядство». Л. Н. Толстой, узнав о нем, заинтересовался автором и вступил с ним в переписку, опубликовал отрывки этого сочинения со своим предисловием. В 1890 г. книга Бондарева с предисловием Л. Н. Толстого была опубликована во французском переводе в Париже.

Бос Дж. К. – ботаник, профессор Бенаресского университета.

Бос, Субхас Чандра (1897–1945) – видный деятель национально-освободительного движения в Индии, один из руководителей левой фракции Индийского национального конгресса. В конце 1938 г. выдвинул так называемый План действий, намечавший предъявление английскому правительству ультиматума о предоставлении полной независимости. После начала Второй мировой войны покинул Индию и создал в 1941 г. при содействии оккупировавших Бирму японцев «Правительство Свободной Индии» и в 1942 г. Индийскую национальную армию (ИНА), поставив целью свержение английского господства в Индии с помощью японских войск.

Бота, Луис (1862–1919) – генерал, государственный деятель Трансвааля, затем Южно-Африканского Союза. В англо-бурской войне 1899–1902 гг. – главнокомандующий армией буров. После войны пошел на сделку с английским правительством. В 1907 г. возглавил правительство колонии Трансвааль. В 1910–1919 гг. – премьер-министр ЮАС.

Брадло, Чарльз (1833–1891) – английский журналист и политический деятель.

Брайтон – порт и курорт на юге Англии.

Брахман – член жреческой брахманской касты, занимающей у индусов высшее место в кастовом строе.

Брахман состояние – освобождение души, избавление ее от дальнейших рождений и соединение с брахмой (брахманом), т. е. бестелесной субстанцией, лежащей в основе всего существующего. Добиться состояния брахман можно, лишь овладев совершенным знанием божественной сущности брахмана при полной отрешенности от внешнего мира.

Брахмачария (букв. «приближение к божеству») – учение, последователи которого (брахмачари) отказываются от чувственных наслаждений и ведут аскетический, целомудренный образ жизни.

«Брахмо самадж» («Общество Брахмы») – религиозно-реформаторское просветительское общество в Индии, основанное в 1828 г. бенгальским просветителем Рам Мохан Раем (1772–1833). Общество отражало зарождающуюся буржуазную идеологию в Индии. Средством общественного переустройства руководители «Брахмо самадж» считали реформированную религию, которая должна была включать в себя индуизм, ислам и христианство. Среди членов общества были отменены религиозные и кастовые различия. Впоследствии движение, возглавляемое обществом, раскололось на более мелкие идейные течения.

Будда (букв. «просветленный») – считается основоположником буддизма. По преданию, жил в 623–544 гг. до н. э. Буддизм выступил с отрицанием кастового строя и культурной монополии брахманского жречества, за демократизацию общественного уклада Индии; призывал к аскетизму, непотворению злу и покорности судьбе. При династии Маурьев (326–185 гг. до н. э.) буддизм стал государственной религией и получил широкое распространение, но впоследствии уступил место брахманизму и на своей родине почти исчез. Буддизм широко распространился в Центральной и Восточной Азии.

Буллер, Редверс Генри (1839–1908) – английский генерал, в 1899 г. был главнокомандующим войсками в войне против буров. Впоследствии был смещен генералом Робертсом и оставлен командовать английскими войсками в Натале.

Бупенбабу см. Басу.

Бурдван – г. в Западной Бенгалии.

Бурская война (1899–1902) – грабительская война Англии против бурских республик Трансвааля и Оранжевой, которую британский империализм вел под предлогом защиты интересов многочисленных в Трансваале английских поселенцев, в действительности же с целью подчинения себе всей Южной Африки и захвата золотых приисков. Первые месяцы войны ознаменовались решительными успехами буров. Только после прибытия из Англии и Индии значительных подкреплений англичанам удалось перейти в контрнаступление и после борьбы, продолжавшейся еще два года, принудить буров сдаться и отказаться от независимости.

Буры – потомки голландских колонистов в Южной Африке. После подчинения южной части страны, так называемой Капской колонии, англичанами в начале XIX в. значительная часть буров переселилась к северу, образовав независимые республики Оранжевую и Трансвааль, сохранявшие самостоятельность до 1902 г.

«Бхагаватгита» (букв. «Песнь божества») – этико-философский религиозный трактат на санскрите, составляющий часть индийского эпоса «Махабхарата». Повествует о размышлениях Кришны, одного из воплощений бога Вишну.

Бхаи (букв. «брат») – дружеское обращение у индийцев.

«Бхактимарга» (букв. «Путь Бхакти») – религиозно-философское понятие, обозначающее путь к слиянию с богом.

Ваалькранц – место, где 5–7 февраля 1900 г. британские войска потерпели поражение при третьей попытке освободить осажденный бурами форт Ледисмит.

Вадхван – г. на п-ове Катхиавар.

Вайдья – врач, лечащий методами народной медицины.

Вайшья – каста, объединяющая торгово-ремесленные профессии.

Вакил – адвокат, поверенный в делах.

Валлабхаи см. Патель, Валлабхаи.

Ванапрастха (букв. «ушедший в лес», «отшельник») – аскет, отказавшийся от мирских забот о доме и семье, посвятивший себя молитвам.

Варна см. варнадхарма.

Варнадхарма – учение, согласно которому все исповедующие индуизм делятся на четыре большие группы каст – варны: брахманов (жрецов, священнослужителей), кшатриев (военачальников и воинов), вайшьев (торговцев и ремесленников) и шудр (крестьян-земледельцев). Варнадхарма устанавливает обязанности и нормы поведения членов каст.

Варнашрама – круг обязанностей каждого индуса, вытекающих из его принадлежности к касте.

Варнашрама дхарма см. варнадхарма и варнашрама.

Васиштха – святой, мудрец, персонаж индийского народного эпоса «Махабхарата».

Вача, Диншау – крупный текстильный фабрикант в Бомбее. В 1852 г. один из организаторов националистической «Ассоциации Бомбейского президентства», позднее деятель Индийского национального конгресса, председательствовал на его Калькуттской сессии в 1901 г. Выступал за сотрудничество с колониальными властями.

Веды – древнейший памятник индийской литературы, возникший, как полагают, в конце III – начале II тысячелетия до н. э. Почитаются как священные книги индусов. Язык Вед – так называемый ведический санскрит.

Вентнор – морской курорт и порт на о-ве Уайт, к югу от Британских о-вов.

Веравал – приморский город на п-ове Катхиавар.

Вест Кенсингтон – квартал в Лондоне.

Вивекананда, Свами (настоящее имя – Датт Нарендранатх) (1863–1902) – индийский философ-гуманист и общественный деятель, один из идеологов национально-освободительного движения. В 1897 г. основал религиозно-реформаторское общество «Миссия Рамакришны». Разоблачая колониализм, Вивекананда не мог найти реальных путей борьбы с ним, оставаясь на почве идеализма и религиозного реформаторства. Мировоззрение его и аскетический образ жизни оказывали большое влияние на современников.

Вигхоти – вид поземельного налога в Гуджарате. Размер этого налога определяется в зависимости от размеров земельной площади.

Виджапур – селение в княжестве Барода.

Виджаярагхавачария – известный деятель национально-освободительного движения, один из лидеров Национального конгресса, председательствовал на Нагпурской сессии Конгресса в 1921 г.

Видура – герой индийского эпоса «Махабхарата», сын отшельника Вьясы от рабыни из касты шудр. Видура отличался высокими моральными качествами и обладал большой нравственной силой.

Виктория (1819–1901) – королева Англии (1837–1901). В 1876 г. была провозглашена императрицей Индии.

Вирамгам – г. в Западной Индии, близ Ахмадабада.

Вишвамित्रа – верховный жрец, герой индийского эпоса «Рамаяна».

Вишванатх (букв. «Владыка мира») – одно из имен Шивы.

Вишванатхский храм – храм в честь Шивы в Бенаресе.

Вишну – один из главных богов индусского пантеона, бог солнца и хранитель всего живого.

Вишнуиты – поклонники бога Вишну (и его воплощений Рамы и Кришны). Вишнуизм наряду с шиваизмом и брахманизмом – самое распространенное течение в индуизме.

Гади (букв. «подушка для сиденья») – должность, чин при дворах индийских феодалов.

Ганди, Маганлал – родственник, сотрудник и ближайший помощник М. К. Ганди по проведению сатьяграхи в Южной Африке, а затем в Индии.

Ганди-Смэтса соглашение см. «Черный закон».

Ганжья – индийская конопля, из которой изготавливается гашиш.

Гаутама – одно из имен Будды.

Гейт, Эдвард Альберт – вице-губернатор провинции Бихар и Орисса.

Георг V (1865–1936) – английский король (1910–1936).

Гиргаум – окраинный район Бомбея.

Гирмитья, гирмит, искаженное «agreement» – договор, соглашение. Так называли индийцев, законтрактованных на определенный срок для работы на сахарных плантациях в Южной Африке.

«Гита» см. «Бхагаватгита».

Гладстон, Кэтрин, урожденная Глинн – жена У. Ю. Гладстона с 1839 г.

Гладстон, Уильям Юарт (1809–1898) – английский государственный деятель, занимал ряд министерских постов (торговли, колоний, финансов) в 1843–1866 гг.; в 1868–1874, 1880–1885 и 1892–1894 гг. премьер-министр Великобритании.

Гнани – провидец, пророк.

Говал – член касты пастухов.

Говинд Сингх (1666–1708) – последний гуру сикхов. Возглавлял борьбу сикхов против Великих Моголов. В 1699 г. реформировал сикхизм, учредил военно-религиозную организацию сикхов – кхальсу и передал ей высшую власть в общине.

Годхра – г. в Гуджарате.

Гокхале, Гопал Кришна (1866–1915) – преподаватель кафедры истории и политической экономики в Пуне, член Законодательного совета Бомбея, член Исполнительного совета при вице-короле Индии, основатель общества «Слуги Индии», один из основателей и первых руководителей Индийского национального конгресса. Председательствовал на сессии Конгресса в Бенаресе в 1905 г. Будучи лидером умеренных, пытался путем сотрудничества с английской колониальной администрацией добиться уступок для национальной буржуазии и либеральных помещиков Индии.

Гомрул – самоуправление. Под этим термином известно национальнобуржуазное движение в Ирландии за самостоятельный парламент и ответственное перед ним правительство. В годы первой мировой войны движение гомрул (за самоуправление) развернулось в Индии.

«Го сева сангх» – «Общество защиты коровы».

Готтентоты (самоназвание – койкойн) – один из древнейших народов Южной Африки.

Гошала – молочная ферма, на которой уход за коровами (священными для индусов животными) осуществляется по особым правилам.

Гур – сахар-сырец, полученный кустарным способом.

Гуру – духовный наставник, учитель; у сикхов глава религиозной общины.

Гурукул – место религиозно-просветительской деятельности гуру.

Гхат – ступенчатый спуск к реке, пристань.

Гхи – топленое коровье масло.

Дайер, Реджинальд Эдвард Гарри (1864–1927) – английский генерал, по его приказу войска расстреляли 13 апреля 1919 г. безоружную демонстрацию на базарной площади Джалианвала Багх в Амритсаре.

Дакшин – подарок, вознаграждение за услуги.

Дал – сорт гороха, индийское блюдо из гороха.

Дарбар – пышный придворный прием у индийских князей, иногда – свита, окружение.

Даршан – 1) система взглядов, мировоззрение, философия; 2) богослужение, присутствие в храме при подношении брахманом жертвы богу. Давать даршан – предоставлять возможность выслушивать или лицезреть себя. Даршана добиваются от духовных наставников, выдающихся лиц.

Даршанвала – человек, дающий даршан.

Дас, Читта Ранджан (1870–1925) – видный деятель национально-освободительного движения Индии, один из руководителей Индийского национального конгресса, в 1921–1922 гг. – его председатель. В 1923 г. вместе с Мотилалом Неру создал партию свараджистов.

Датт, Ромеш Чандра (1848–1909) – индийский ученый-экономист, автор трудов по социально-экономическому развитию Индии XIX в., в том числе «Голод в Индии» (1900) и двухтомного исследования «Экономическая история Британской Индии» (1902–1904). В 1899 г. был председателем сессии Индийского национального конгресса в Лакхнау.

Датура – растение тропических и субтропических стран, используется для приготовления сильно действующего наркотического средства.

Даянанд см. Сарасвати.

Де Валера, Имон (р. 1882) – ирландский политический деятель, буржуазный националист. Премьер-министр Ирландии в 1932–1948, 1951–1954 и 1957–1959 гг. В 1959 г. избран на пост президента Ирландии.

Делийское соглашение – соглашение, достигнутое в 1937 г. в Дели при посредничестве властей между бастовавшими трудящимися и владельцами фабрик Ахмадабада.

«День молчания» – религиозный обет Ганди, который исполнял его по понедельникам.

Десаи, Махадев – активный участник и ближайший сподвижник Ганди по сатьяграхе в Индии, член общины «Сатьяграха ашрам».

Дешбандху – «друг страны», почетный титул, присвоенный Ч. Р. Дасу его последователями.

Дешпанде, Кешаврао – индийский адвокат, получивший образование в Англии. Принимал участие в сатьяграхе в Индии.

Джавахарлал см. Неру, Джавахарлал.

Джайнизм – одна из индийских религий, основателем которой считается современник Будды – Махавира Вардхамана, прозванный «Джиной» (санскр. – «победитель»), отсюда и название религии. Зарождение джайнизма относится к VI в. до н. э. Джайнизм враждебен брахманской обрядности. Предъявляет своим последователям строгие нравственно-аскетические требования, запрещает всякое насилие, в том числе уничтожение живых существ.

Джайны – последователи джайнизма.

Джайрамсингх – адвокат-индиец в Южной Африке, руководитель Союза индийских рабочих Наталя, активный участник сатьяграхи в Южной Африке.

Джалианвала Багх – площадь в Амритсаре, где 13 апреля 1919 г. по приказу английского генерала Дайера была расстреляна безоружная демонстрация индийцев.

Джами Масджид – соборная мечеть в Дели. Завершение ее строительства относится к 1658 г.

Джанака – по преданиям мудрый царь Митхилы, древнего государства, находившегося на территории современного Бихара.

Джанмаштами – праздник дня рождения Кришны.

Джатия саркар (букв. «национальное правительство») – правительство, учрежденное сельским населением районов, восставшим против колониальных властей в августе 1942 г.

Джаянкар М. Р. – бомбейский адвокат, в 1923–1925 гг. – лидер свараджистов в бомбейском Законодательном совете, впоследствии примкнул к умеренным в Конгрессе.

Джерамдас – соратник Ганди, деятель Индийского национального конгресса, активный участник сатьяграхи. Находился вместе с Ганди в тюремном заключении в Йерваде.

Джи – грамматическая частица, присоединяемая к личному имени того или иного человека в знак особого к нему уважения.

Джинана вапи (букв, «кладезь знания») – место поклонения в храме.

Джинна, Мухаммед Али (1876–1948) – видный политический деятель Индии и Пакистана. До 1921 г. один из лидеров Индийского национального конгресса. Затем отошел от этой партии и стал у руководства другой буржуазно-помещичьей партии – Мусульманская лига. Руководил движением за образование Пакистана. После раздела Индии в 1947 г. стал генерал-губернатором Пакистана.

Джулаха – ткач-мусульманин.

Джунагарх – г. на п-ове Катхиавар.

Диван – высший совет при дворах индийских феодалов, а также отдельный министр и вообще крупный чиновник княжества.

Дизраэли, Бенджамин, лорд Биконсфилд (1804–1881) – английский государственный деятель, лидер и идеолог консерваторов. В 1852, 1858–1859, 1866–1868 гг. министр финансов. Премьер-министр Англии в 1868 и 1874–1880 гг. Проводил активную колониальную политику в интересах крепнущей империалистической буржуазии.

Дистрикт – административная единица Индии с населением примерно 1–2 млн.

Добровольцы Конгресса – члены партии Индийский национальный конгресс или сочувствующие, которые входили в специальные отряды, поддерживавшие порядок и дисциплину во время массовых собраний, демонстраций, кампаний бойкота иностранных товаров и т. д. Перед вступлением в такой отряд человек обязан был дать клятву, что будет пользоваться только ненасильственными методами борьбы. На сессии в Нагпуре (1920 г.) Конгресс принял решение создать 150-тысячный корпус добровольцев для организации и проведения кампании несотрудничества с английскими колониальными властями.

Доха – один из стихотворных размеров, использованный в «Рамаяне».

Дравиды – группа народов Южной Индии, объединенных по признаку общности языков. Наиболее многочисленными народами, входящими в эту группу, являются тамилы, телугу, малаяли и каннара.

Дураграха (букв, «сила, основанная на зле») – понятие, противопоставляемое понятию «сатьяграха».

Дурьодхан – один из кауравов, главных героев «Махабхараты», старший из ста сыновей царя Дхритараштры.

Дхарма – закон, религия, предписание. Один из основных догматов брахманизма и индуизма, рассматривающий определенные жизненные обязанности человека как его религиозный долг.

Дхармашала – постоянный двор для паломников и странников; богадельня.

Дхедвадо – место в населенных пунктах индусов, отведенное для поселения неприкасаемых.

Дхоти – индийская мужская одежда; состоит из куска материи, опоясывающего бедра.

Дхрува, Анандшанкар Бапубхай – магистр искусств, гуджаратский писатель, вице-президент Гуджаратского колледжа. Был арбитром в конфликте между рабочими и владельцами фабрик во время забастовки ахмадабадских текстильщиков.

Закон о постоянном заминдарстве – законодательный акт, принятый в 1793 г. генерал-губернатором Индии Корнуэллсом. По этому закону почти вся земля в Бенгалии, Бихаре и Ориссе была передана в частное владение феодальных откупщиков налогов – заминдаров при сохранении верховной собственности на землю за Ост-Индской компанией, собиравшей с заминдаров постоянный по размерам денежный налог. По существу, этот закон означал экспроприацию крестьянского землевладения и возможности взыскания заминдаром с крестьянина-арендатора неограниченной ренты, незначительная часть которой вносилась затем заминдаром сначала Ост-Индской компании, а после ее ликвидации колониальному правительству.

Законтрактованные рабочие – так назывались рабочие, завербованные в Индии по специальным контрактам, сроком на несколько лет, для работы в Южной Африке или других частях Британской империи, где они оказывались фактически на положении рабов европейских плантаторов. Привоз законтрактованных рабочих из Индии, начавшийся в 60-х годах XIX в., был вызван недостатком рабочих рук в Южной Африке, но впоследствии южноафриканское правительство стало ограничивать приток дешевой индийской рабочей силы и в особенности старалось вытеснить из страны тех индийских рабочих, срок контрактов которых истек, для чего обложило их подушным налогом в три фунта стерлингов ежегодно.

Заминдар – помещик, землевладелец.

Заминдари – земельно-налоговая система.

Заратуштра (Зороастр) – мифический пророк, которому предание приписывает основание религии – зороастризма. По преданиям, родился в VII в. до н. э. в г. Рага (близ современного Тегерана). Священная книга зороастризма – Авеста. Характерными чертами зороастризма являются представление

о борьбе в мире двух начал – добра и зла, почитание огня, осуждение массовых кровавых жертвоприношений, запрещение погребения трупов. Современная форма зороастризма – парсизм.

Зенд-Авеста – Авеста, снабженная комментарием.

Зороастр см. Заратуштра.

Зулусов восстание – антиколонизаторское восстание племен зулусов в английской колонии Натале (Южная Африка) в 1906 г. Ганди создал индийский санитарный отряд, приданный английским войскам, которые подавляли восстание.

Зулусы, зулу – коренная народность в Южной Африке. Язык – банту. Главное занятие – скотоводство. На протяжении десятилетий вели борьбу против колонизаторов.

ИНА – «Индийская национальная армия» – воинское соединение, созданное в 1942 г. на территории Бирмы видным деятелем национально-освободительного движения Индии С. Ч. Босом из числа индийских солдат, попавших в плен к японцам. ИНА имела целью вторжение в Индию и ликвидацию английского господства с помощью японских войск.

«Инглишмен» («Англичанин») – газета английской администрации в Индии. Выходила на английском языке в Калькутте с 1830 г.

«Индиан опиньон» («Индийская мысль») – газета, которую Ганди и его сподвижники начали издавать в 1904 г. в Южной Африке на английском языке и гуджарати.

Индийская гражданская служба – корпорация, объединявшая высших чиновников Индии (как англичан, так и индийцев). До провозглашения независимости Индии существовало три категории государственной гражданской службы: а) всеиндийская, б) центральная и в) провинциальная. Все-индийские службы подчинялись правительству страны и провинциальным правительствам, а комплектовались английским министром по делам Индии. Наиболее важными среди этих служб являлись Индийская гражданская служба и Индийская полицейская служба. В этих службах были преимущественно европейцы. Так, в 1935 г. из 3420 человек, занятых в Индийской гражданской службе, 2193 составляли европейцы и только 1227 – индийцы. Наиболее характерной чертой этой службы было то, что ее члены не только выполняли административные функции, но и проводили политический курс английского правительства в Индии. На верхней ступени Индийской гражданской службы стояли губернаторы провинций и советники центральных и провинциальных законодательных органов. После провозглашения независимости персонал Всеиндийской службы был сильно обновлен, а название «Индийская гражданская служба» изменено на «Индийскую административную службу».

Индийский конгресс Натале – политическая организация, созданная М. К. Ганди в 1894 г. в Натале для защиты прав индийцев, угнетаемых англичанами и бурами. Конгресс пытался добиться равных прав для индийской буржуазии в политической и экономической жизни Натале. В 1920 г. влился в Южноафриканский индийский национальный конгресс.

Индийский национальный конгресс – первая всеиндийская политическая партия национальной буржуазии и либеральных помещиков, создана в 1885 г. В первый период не была связана с борьбой народных масс. В период подъема национально-освободительного движения в 1918–1922 гг. руководство Конгресса взяло курс на превращение его в массовую

партию, с тем чтобы возглавить антиимпериалистическую освободительную борьбу индийского народа. Превращение Национального конгресса в массовую партию связано с именем Ганди. На сессии Конгресса в Нагпуре в декабре 1920 г. было принято решение (наряду с важными резолюциями о целях и методах борьбы) о новых формах партийной организации. Конгресс создал свои отделения на местах – в городах и деревнях всех провинций страны. В этот период Конгресс объединял в своих рядах представителей различных классов и социальных слоев индийского общества – буржуазии, либеральных помещиков, интеллигенции, рабочих, крестьян, мелкой городской буржуазии и по существу являлся Организацией единого общенационального, антиимпериалистического фронта. Конгресс сыграл большую роль в национально-освободительной борьбе Индии и достижении ею независимости в 1947 г.

Индуизм – господствующая религиозная система в современной Индии, получившая широкое распространение в VI–IV вв. до н. э. Индуизм отличается крайней аморфностью и неустойчивостью как своих обрядов и культов, так и своего учения. Он характеризуется отсутствием канонизации и организованной церкви. В сферу индуизма входит большинство индийских культовых и религиозных систем, связанных с почитанием Брахмы, Вишну и Шивы.

Ирвинг, Вашингтон (1783–1859) – американский писатель. Несколько произведений он посвятил Востоку, показав в них в первую очередь экзотику и романтику Азии. Его перу принадлежит книга «Жизнь Магомета и его преемников».

Йервада – центральная тюрьма в г. Пуне, в которой в 1922–1924 гг. находился в заключении Ганди.

«Йога сутрас» – первое систематическое изложение философской системы йоги, приписываемое мудрецу Патанджали (II в. до н. э.).

Йоги – последователи индийской религиозной секты, цель которой – достижение сверхъестественного могущества путем созерцания и сосредоточения духа, что достигается специальными физическими упражнениями и психическими экспериментами.

Кадар см. кхади.

Кайтхи – алфавит, на котором была написана древняя литература Бихара.

Калелкар, «Какасахиб» – адвокат, сподвижник Ганди по сатьяграхе в Индии. До адвокатуры был учителем в одной из школ княжества Бароды.

Кали – в индийской мифологии богиня-мстительница. Изображается четверорукой, держащей череп или нож. Обряды поклонения Кали сопровождалась жертвоприношениями.

Калленбах, Герман – немец-архитектор в Иоганнесбурге, сподвижник Ганди по его общественной деятельности в Южной Африке, один из главных организаторов общины последователей Ганди под названием ферма Толстого.

Кальян – г. на западе Индии, расположенный близ Бомбея.

Кангри Гурукул – учебно-просветительное учреждение, руководившееся Шраддхананджи.

Кансар – сладости, изготавливаемые из сахара и пшеницы. Молодые едят кансар после церемонии бракосочетания.

Кантхи – особое ожерелье, которое носят вишнуиты.

Карлейль, Томас (1795–1881) – английский публицист, историк и философ, автор субъективистской идеалистической концепции «культы героев».

Карма (букв. «действие», «возмездие») – безличная сила, которая, по канонам индуизма, подводит итог добрым и дурным деяниям человека и вознаграждает или карает его при перевоплощении в будущей жизни.

Карпентер, Эдвард (1844–1929) – английский писатель и публицист.

Карри – приправа, острый соус к блюдам из риса.

Кастурбай (ум. 1944) – жена М. К. Ганди.

Катха – мера площади, равная примерно 67 кв. м.

Катхиавар – п-ов на западе Индии, в административном отношении входивший в состав Бомбейского президентства. На территории Катхиавара в конце XIX в. находилось 187 мелких княжеств.

Каши – старое название Бенареса, священного города индусов.

Каши Вишванатх – храм в Бенаресе,

Кей Дж. В. и Маллесон Г. Т. – английские историки, авторы капитального труда по истории народного восстания 1857–1859 гг. в Индии.

Кемаль-паша, Мустафа (в 1934 г. получил имя Ататюрк – «отец турок») (1880–1938) – вождь турецкого национально-освободительного движения против держав Антанты и власти султана.

Керзон, Джордж Натаниел (1859–1925), лорд – английский государственный деятель и дипломат. Идеолог империалистической политики Великобритании на Востоке. Вице-король Индии (1899–1905), министр иностранных дел Англии (1919–1924). Будучи вице-королем Индии, Керзон провел в 1905 г. реакционную реформу – так называемый раздел Бенгалии.

Кингзуэй – колония хариджанов.

«Кисан сабха» («Крестьянский союз») – крестьянские организации Индии. Начали создаваться накануне и в период революционного подъема 1928–1933 гг. Особое распространение получили в 1939–1948 гг. в период подъема освободительного движения, главным образом в Бенгалии, Бихаре, Мадрасе и Пенджабе. В 1936 г. в Файзпуре был созван первый съезд «Кисан сабха» и организован Всеиндийский крестьянский союз, который к 1947 г. насчитывал около миллиона членов. Находился под влиянием Коммунистической партии Индии.

Кисаны – крестьяне.

Китчлу, Сайфуддин (1885–1963) – видный деятель национально-освободительного движения в Индии. Руководил совместно с Сатьяпалом сатьяграхой в Пенджабе в 1919 г. После достижения Индией независимости выдающийся борец за мир, лауреат Международной Ленинской премии «За укрепление мира между народами» (1952).

Коллектор – начальник английской колониальной администрации в дистрикте, ведавший сбором налогов.

Комиссар – глава колониальной администрации округа, в состав которого входило несколько дистриктов.

Коти – земледельческая каста в Бихаре.

Кохат – г. на севере Западного Пакистана.

Кочраб – местечко близ Ахмадабада, в котором Ганди основал свою общину «Сатьяграха ашрам».

Крааль – поселение негритянских скотоводческих племен Южной и Восточной Африки. Между поставленными по кругу хижинами образуется площадь, служащая загонем для скота. Снаружи крааль обычно обнесен изгородью.

Крайние, экстремисты – название левого крыла партии Индийский национальный конгресс. Лидером крайних был выдающийся деятель национально-освободительного движения Индии Б. Тилак. Крайние выступали за достижение независимости Индии любыми средствами, включая насильственные методы. Методы борьбы другого крыла Конгресса – умеренных – они называли «политическим попрошайничеством». Антиимпериалистическая деятельность крайних особенно активизировалась в 1905–1908 гг., в период подъема национально-освободительного движения в Индии. В 1907 г. в результате усилившихся разногласий с умеренными крайние вышли из состава Конгресса и попытались создать самостоятельную партию. В 1908 г. после ареста Тилака крайние раскололись на ряд мелких партий. В 1916 г. они вновь вошли в состав Национального конгресса; выступали против колониальных порядков, отвергали западную культуру, идеализируя средневековые религиозные и кастовые предрассудки. В 20-х годах XX в. название «крайние», «экстремисты» стало выходить из употребления и было заменено термином «левые».

Крипалани, Ачарья (р. 1888) – профессор правительственного колледжа в Музаффарпуре (Бихар), принимал активное участие в сатьяграхе. Был одним из руководителей Индийского национального конгресса. В 1950 г. с группой сторонников вышел из него и создал «Кисан маздур праджа парти», которая затем слилась с Социалистической партией Индии. Впоследствии стал одним из лидеров правых.

Криппса миссия – миссия, возглавленная Стаффордом Криппсом и посланная английским правительством в Индию в марте 1942 г. для переговоров с руководителями индийских партий о положении Индии в Британской империи. Предложения, переданные Криппсом, предусматривали предоставление Индии после войны статуса доминиона при сохранении во время войны в английских руках руководства обороной и командования армией. Эти предложения не были приняты и переговоры закончились безрезультатно.

Кришна – одно из земных воплощений бога солнца и хранителя всего живого Вишну.

Кроуфорд Маркет – базарная площадь в Бомбее, на границе «европейской» и «туземной» частей города.

Крю, Роберт – английский политический деятель, в 1910–1915 гг. министр по делам Индии, впоследствии лидер либеральной оппозиции, посол Великобритании во Франции.

Крюгер, Стефанус Йоханнес Паулус (1825–1904) – государственный деятель бурской республики Трансвааль. В 1864 г. был избран главнокомандующим их вооруженными силами. После аннексии Великобританией бурских республик в 1877 г. выступал за восстановление независимости буров. В 1883–1902 гг. президент Трансвааля. Когда началась англо-бурская война, направился в Европу, рассчитывая получить поддержку в борьбе против Англии, но его миссия успеха не имела.

Кумбха мела – ярмарка, периодически проводившаяся в некоторых городах Индии, в частности в Хардваре. Мела – большое скопление людей, особенно в религиозные праздники.

Кхади (кадар) – домотканое хлопчатобумажное полотно. Ганди призывал изготавливать ткани в самой Индии с помощью ручной прялки (чаркха) и бойкотировать иностранные текстильные товары. Пропаганда кхади рассматривалась сторонниками Ганди как важная часть программы борьбы против английского господства. Члены партии Индийский национальный конгресс обязаны были носить одежду из кхади.

Кхеда (Кхедбрахма) – городок и дистрикт в северном Гуджарате, в котором Ганди создавал военный отряд добровольцев для участия в первой мировой войне.

Кшатрии – варна, объединяющая воинов.

Ладжпат Рай (Лала) (1865–1928) – видный общественный деятель Индии. Активный участник общества «Арья самадж». Затем вошел в Национальный конгресс, где занимал ряд руководящих постов. Председательствовал на чрезвычайной сессии Конгресса в Калькутте в 1920 г., принявшей резолюцию о несотрудничестве с колониальными властями.

Лакшман Джхула – висячий мост через Ганг у местечка Решикеш.

Лаладжи см. Ладжпат Рай.

Ледисмит – г. в Натале; в течение нескольких месяцев в 1899–1900 г. был осажден бурами.

Локаманья (букв, «любимец народа») – почетный титул, присвоенный Балгангадхару Тилаку его последователями.

«Лок севак сангх» (букв, «союз служителей народа») – так должна была, по мнению Ганди, называться партия Индийский национальный конгресс после достижения Индией независимости. Это должна была быть неполитическая организация, члены которой посвящали бы себя бескорыстному служению народу. Руководство Конгресса не поддержало этой идеи Ганди.

Маганлал см. Ганди, Маганлал.

Маданджит – адвокат в Иоганнесбурге; Последователь и соратник Ганди. Один из инициаторов создания и активный деятель газеты «Индиан опиньон».

Майя (букв, «иллюзия», «видимость», «обман») – понятие из индийской идеалистической философии веданты, согласно которой реальный, эмпирический мир – лишь иллюзорное проявление абсолютного духа, бога Брахмы.

Малавия, Мадан Мохан – аллахабадский адвокат и журналист. В 1880 г. основал просветительское общество «Хинду самадж», задачей которого являлась организация начального образования на хинди. Позднее видный деятель Индийского национального конгресса, председательствовал на его сессиях в 1909 и 1918 гг. Один из лидеров умеренных в Конгрессе, позднее вышел из Конгресса и создал Националистическую партию.

Маллесон Г. Т. см. Кей Дж. В.

Мамлатдар – чиновник, осуществляющий исполнительную власть в талуке.

Маммона – мифологический бог богатства и наживы у древних сирийцев, олицетворение стяжательства, алчности и своекорыстия.

Манго – плодое дерево тропических стран с крупными сладкими ароматическими плодами.

Мандлик, Висванатх Нараян – маратхский ученый и общественный деятель второй половины XIX в. Одним из первых провозгласил отказ от ношения одежды из иностранных тканей и призвал к пользованию тканями домашнего производства.

Маннинг, Генри Эдвард (1808–1892) – кардинал, примас католической церкви в Англии.

Мантра, мантрас – заклинание, молитва.

«Манусмрити» – свод законов Ману, мифического древнеиндийского законодателя, литературный памятник первых веков нашей эры, возникший в брахманской среде и регламентировавший деление общества на четыре варны. У индусов имеет силу религиозного закона.

Марвари – одна из народностей Раджпутаны, области в Северо-Западной Индии.

Марвары – ростовщики и торговцы, выходцы из этой области.

Масджид – мечеть.

Матхура – г. в Уттар Прадеше, между Агрой и Дели.

Маулана (букв. «мой господин») – почетный титул у мусульман.

«Махабхарата» – древнеиндийская эпическая поэма. Окончательный текст сложился в начале нашей эры. Помимо повествования о борьбе за власть двух царских родов (основная часть), «Махабхарата» содержит много сказаний, легенд, трактатов по вопросам права, морали, науки и т. п.

Махадев см. Десаи, Махадев.

Махаджан – деревенский торговец, ростовщик.

Махараджа – титул правителя крупного индийского княжества.

Махатма (букв. «великая душа») – почетный титул, присвоен Ганди его последователями. Впервые его употребил Рабиндранат Тагор вскоре после возвращения Ганди из Южной Африки.

Махуа – дерево, из плодов которого изготавливается масло.

Меманы – мусульманская каста торговцев. Выходцы из Синда, Катхиавара и Кача. К концу XIX в. расселились по всему Индостану и за его пределами (в том числе в Южной Африке).

Мерсы – название земледельцев в Катхиаваре.

Мехта, Фирузшах (1845–1915) – богатый бомбейский адвокат и деятель муниципалитета. Один из основателей Ассоциации Бомбейского президентства (1852), затем один из основателей и первых руководителей Индийского национального конгресса. Выступал за сотрудничество с колониальными властями.

Миднапур – г. в Западной Бенгалии, где в августе 1942 г. войска жестоко расправились с антианглийским выступлением населения.

Милль, Джеймс (1773–1836) – английский историк и экономист, последователь Д. Рикардо. Автор «Истории Британской Индии» (1817).

Мильнер, Альфред (1854–1925), лорд – английский государственный деятель, в 1897–1905 гг. верховный комиссар английского правительства в Южной Африке.

Мирабай – поэтесса и религиозный реформатор в средневековой Индии (XVI в.).

Моди-бания – каста торговцев и ростовщиков в Гуджарате и Махараштре.

Мокша – освобождение души от земного эмпирического бытия и слияние ее с абсолютным духом.

Монтегю, Эдвин Сэмюэль (1874–1924) – английский политический деятель. В 1910–1914 гг. был помощником секретаря по делам Индии, в 1917–1922 гг. – государственным секретарем по делам Индии.

Монтегю – Челмсфорда реформа, или «Акт об управлении Индией» – закон, принятый английским парламентом и вступивший в силу в декабре 1919 г. В основу его был положен доклад министра по делам Индии Э. С. Монтегю и вице-короля Индии лорда Ф. Д. Н. Челмсфорда, содержащий проект реформы управления Индией. По-новому закону при генерал-губернаторе Индии создавался законодательный орган, состоявший из двух палат – Государственного совета и Законодательного собрания, члены которых лишь частично избирались. Генерал-губернатору предоставлялось право накладывать вето на любые решения обеих палат. Закон предусматривал также создание во всех провинциях Индии провинциальных законодательных собраний, члены которых также лишь частично избирались, а в основном назначались губернатором. По этому закону участвовать в выборах в законодательные органы могла ничтожная часть населения: в центральные – около

1 процента, а в провинциальные – около 3 процентов. Реформа Монтегю – Челмсфорда вызвала решительный протест со стороны различных слоев индийского общества.

Мотилалджи см. Неру, Мотилал.

Мотихари – центр дистрикта Чампаран, округ Тирхут (Бихар).

Мохани, Хасрат (1875–1951) – известный поэт на урду и видный деятель Индийского национального конгресса, один из авторов резолюции Конгресса о независимости.

Музафарпур – г. в Бихаре.

Мукерджи, Пьяримохан – крупный бенгальский землевладелец, член законодательного совета Бенгалии, президент Ассоциации Британской Индии.

Муктананд (1761–1834) – гуджаратский поэт и философ, проповедовавший аскетизм.

Мунг – индийское национальное блюдо, готовится из бобовых.

Мунширамджи см. Шраддхананджи.

Мусульманская лига – политическая партия мусульманских помещиков и буржуазии. Создана в 1906 г. в период подъема национально-освободительного движения в Индии при активном содействии английской колониальной администрации. Одним из наиболее видных организаторов этой партии был глава секты исмаилитов Ага-хан. Первоначальной целью лиги было достижение привилегий для мусульманской верхушки и расширение представительства мусульман в совещательных органах при вице-короле Индии. К началу первой мировой войны Мусульманская лига сблизилась с Национальным конгрессом на базе требования о предоставлении Индии статуса доминиона. После Первой мировой войны в связи с развитием массового антиимпериалистического движения мусульман (халифатского движения) влияние лиги упало. После спада халифатского движения руководители и активные участники последнего влились в лигу. С начала Второй мировой войны эта партия повела активную агитацию за раздел Индии на два государства: мусульманское (Пакистан) и индусское (Бхарат).

Мюллер, Макс (1823–1900) – известный английский востоковед, немец по происхождению. Специалист в области санскритской литературы, философии, истории, а также сравнительного языкознания.

Наазар, Мансухлал – индийский адвокат в Дурбане, сподвижник Ганди по сатьяграхе в Южной Африке, активный деятель Индийского национального конгресса Натала, первый редактор газеты «Индиан опиньон».

«Навадживан» – сначала ежемесячный, а позднее еженедельный журнал на гуджарати, издававшийся в Ахмадабаде под редакцией Ганди.

Нагорная проповедь – проповедь, которую по преданию произнес Христос; совокупность нравственных принципов христианской религии, призывающих к покорности, терпению и смирению.

Нагпурская резолюция – принята на сессии Индийского национального конгресса в Нагпуре 6 декабря 1920 г. В ней говорится о борьбе за предоставление Индии независимости, выработаны формы этой борьбы, изменена организационная структура Конгресса, взят курс на создание массовой опоры и вовлечение в борьбу трудящихся.

Надиад – г. в Гуджарате.

«Наи талима» – выдвинутые Ганди принципы образования и воспитания детей посредством широкого привлечения их к трудовой деятельности.

Найду, Сароджини (1879–1949) – поэтесса и видная деятельница Индийского национального конгресса, в 1925 г. председательствовала на Канпурской сессии этой партии; активная участница сатьяграхи. После достижения Индией независимости занимала видные государственные и партийные посты.

Намаз – обряд в исламе, состоит из молитвы и ритуального омовения.

Наороджи, Дадабхай (1825–1917) – видный индийский политический деятель и ученый, автор ряда работ по экономике Индии. Один из основателей и первых руководителей Индийского национального конгресса. Выступал против «крайностей» английского господства с позиций умеренной буржуазии и либеральных помещиков, требовал самоуправления Индии в рамках Британской империи. Был избран в английский парламент (1892), а также избирался председателем Национального конгресса.

Нараян, Джайпракаш (род. в 1902) – известный общественный и политический деятель Индии. Один из основателей и лидеров Социалистической партии.

Нармадасанкар (1833–1886) – гуджаратский поэт и писатель, основоположник современной гуджаратской поэзии и прозы. В сборнике «Дхарма Вичар» (1885) отстаивал религиозные догмы ортодоксального индуизма.

Насик – г. в Махараштре.

Наталь – провинция Южно-Африканского Союза. Захвачена и превращена в английскую колонию в 1903 г. С образованием Южно-Африканского Союза в 1910 г. включена в его состав. В Натале живет основная часть индийского населения Южной Африки.

Неприкасаемые – общее название низших отверженных каст индийского общества, находятся вне традиционного деления индусов на четыре варны. Самая приниженная, бесправная, эксплуатируемая часть населения. Соприкосновение с ними (совместное принятие пищи, посещение храмов, школ, пользование источниками воды и т. д.) запрещено лицам других каст и считается оскверняющим. В городах и деревнях для неприкасаемых отводились особые места для расселения. Социальный состав неприкасаемых – безземельные крестьяне, сельскохозяйственные рабочие, издольщики, мусорщики, мясники, кожевники, прачки и т. п. Конституцией независимой Индии неприкасаемость отменена.

Неру, Джавахарлал (1889–1964) – выдающийся политический и государственный деятель Индии. Один из руководителей партии Индийский национальный конгресс, с 1929 г. занимал в ней ответственные посты. Неоднократно подвергался преследованиям со стороны колониальных властей. В 1946 г. вошел во временное правительство в качестве вице-премьера. С 1947 г. до конца жизни занимал пост премьер-министра Республики Индии. Под руководством Неру правительство Индии провело важнейшие мероприятия, направленные на ликвидацию унаследованной от колониального периода экономической отсталости, и индустриализацию страны. В области внешней политики проводился курс неприсоединения к блокам и мирного сосуществования государств с различным общественным строем. Неру внес большой вклад в укрепление дружбы между народами Индии и Советского Союза. Неру был одним из виднейших теоретиков Национального конгресса, крупным исследователем, в работах которого нашли отражение различные проблемы истории страны, национально-освободительного движения и возрождения Индии, основные принципы ее внешней политики, социально-экономического развития. Он проявлял большой интерес к опыту строительства социализма в СССР, был знаком с трудами К. Маркса и В. И. Ленина, однако не разделял теории научного социализма, оставаясь на позициях буржуазного демократизма.

Неру, Мотилал (1861–1931) – отец Дж. Неру, видный политический деятель, один из руководителей Индийского национального конгресса, в 1923 г. вместе с Ч. Р. Дасом организовал партию свараджистов, которая выступала за предоставление Индии самоуправления в рамках Британской империи.

Нетаджи (букв. «великий вождь») – почетный титул, присвоенный С. Ч. Босу его последователями.

Нетли – старинное село в графстве Хемпшир на юге Англии, близ г. Саутхемптона, известное тем, что в нем находился крупный военный госпиталь.

Ниведита, сестра Ниведита – псевдоним Ноубл Маргарет, ирландки по происхождению, участницы национально-освободительного движения в Индии, последовательницы и сподвижницы Вивекананды. Особенно настойчиво она пропагандировала идею свадеши.

Нийоги – по законам Ману обычай, принятый в древней Индии: вдове или жене, у которой нет детей от своего мужа, назначается родственник (чаще всего брат мужа), от связи с которым она должна забеременеть и родить ребенка.

Нишкама карма – непризнание кармы.

Нишкулананд (1766–1848) – известный гуджаратский поэт.

(Удвайер, Майкл Френсис – английский генерал, в 1913–1919 гг. губернатор Пенджаба.

Оранжевая Республика – провинция Южно-Африканского Союза. В 1854 г. буры образовали Оранжевое Свободное государство, истребив или поработив коренное население завоеванных областей. В 1899–1902 гг. в результате англо-бурской войны Оранжевое Свободное государство было захвачено Великобританией; в 1910 г. вошло в состав образовавшегося Южно-Африканского Союза.

Ост-Индская компания – создана в 1600 г. группой английских купцов. Явилась важнейшим орудием колониальной политики Англии в Индии, подвергая чудовищному грабежу население страны. Богатства, награбленные компанией, сыграли значительную роль в первоначальном накоплении капитала в Англии. После индийского национального восстания 1857–1858 гг. была упразднена.

Павитра экадаши – религиозный обряд и ритуал в честь праздника эка-даши, справляемого индусами в одиннадцатый день каждой из половин лунного месяца.

Пагри – головной убор, чалма.

Пайдхуни – площадь в «туземной» части Бомбея.

«Пайонир» – газета, издававшаяся в Аллахабаде с 1865 г.; один из органов английской бюрократии в Индии.

Пайса – мелкая разменная монета, 1/4 аны, в настоящее время 1/100 часть рупии.

Пакка – обожженный кирпич.

Паланпур – г. в Западной Индии, к северу от Ахмадабада.

Палвал – г. и железнодорожная станция в Пенджабе.

Панда – служитель культа в индуизме.

Пандал – большой шатер, тент, защищающий от солнца и дождя.

Пандит – почетный титул, присваиваемый индусам, получившим богословское образование.

Панчамы (букв, «пятые») – члены «пятой» основной касты, не предусмотренной законами Ману и, следовательно, стоящей вне индусского общества; так обычно называют «неприкасаемых» в Деккане (Южная Индия). Среди панчамов также имеются кастовые подразделения. По социальной принадлежности панчамы относятся к самым обездоленным слоям населения. Их тяжким положением внутри индусского общества старались воспользоваться христианские миссионеры и вели среди них пропаганду; этим объясняется, что подавляющее большинство индийцев-христиан сосредоточено в Южной Индии.

Панчаят (букв, «совет пяти») – фактически совет из любого числа лиц. В сельских общинах Индии – орган общинного самоуправления, возглавляемый сельским старостой.

Парда (букв, «покрывало», «занавес») – занавеска, которая отделяет женскую половину дома от мужской. Обычай парды символизирует затворничество женщин.

Парекх, Гокулдас Кахандас (1847–1925) – крупный капиталист, видный общественный деятель Западной Индии, член Законодательного совета Бомбея.

Парсы – последователи парсизма, современной формы зороастризма. Выселились в раннем средневековье из Ирана. Живут главным образом в г. Бомбее и Гуджарате. Занимаются в основном торгово-промышленной и ростовщической деятельностью.

Патанджали см. «Йога сутрас».

Патель, Валлабхаи (1875–1950) – ахмадабадский адвокат, принимал активное участие в сатьяграхе. Позднее один из руководителей Индийского национального конгресса. После завоевания Индией независимости – заместитель премьер-министра Индии и министр внутренних дел.

Патидар – наследственный владелец земли, платящий ренту-налог непосредственно правительству.

Патна – главный город Бихара.

Пая – старая разменная индийская монета, равная 1/3 пайсы.

Пестонджи Падшах – крупный земельный собственник в Махараштре, занимался общественной деятельностью в Бомбее.

Петит, Джахангир – представитель известной семьи бомбейских богачей-парсов. Был членом Законодательного совета Бомбейского президентства.

Питт, Уильям (1759–1806) – английский государственный деятель. В 1783–1801 и 1804–1806 гг. премьер-министр. В 1784 г. провел законопроект, поставивший управление Индией под правительственный контроль и ограничивший особые права Ост-Индской компании.

Пинжрапол – коровник, скотный двор.

Полак, Генри – южноафриканский журналист, сподвижник Ганди по деятельности в Южной Африке. Автор книги «Индийский вопрос в Южной Африке».

Политический агент – представитель британской колониальной администрации в мелких индийских княжествах, пользовавшийся там в сущности неограниченной властью.

Порбандар – мелкое княжество на п-ове Катхиавар с одноименной столицей.

Прадоша – вечерний пост.

«Прартхана самадж» (букв. «Молитвенное общество») – религиозно-реформаторская секта индусов, основанная в 1849 г. Деятельность секты развивалась в основном в Махараштре. Секта боролась за отмену детских браков, кастовых ограничений и т. д.

Прасад, Раджендра (1884–1963) – видный деятель национально-освободительного движения Индии. В 1911–1920 гг. адвокат Верховного суда Калькутты и Патны. Один из лидеров Индийского национального конгресса. После достижения Индией независимости – президент Республики Индии (1950–1962).

Пратап Сингх – раджа Мевара (XVI в.); легендарный герой раджпутов, ведший четверть века неравные упорные бои с армиями Великого Могола Акбара.

Пуджа – религиозная церемония, молитва по обрядам индуизма.

Пуна – г. в Западной Индии, исторический центр государства маратхов.

Пунарджанма – перерождение, новое рождение, переход души в новую телесную оболочку после смерти человека.

Пурана Кила – «Старый форт», крепость в Дели, построенная в первой половине XVI в. в царствование императора Хумаюна.

Пураны – обширные эпические произведения, близкие по характеру к «Махабхарате». Созданы между IV–XIV вв. н. э. различными сектами. Считаются «Ведами низших каст».

Пури – лепешка из пшеничной муки грубого помола.

Пури – г. в Ориссе, в котором расположен храм Джагернаут, искаженное от Джаганнатха («владыка мира»), одного из воплощений Вишну.

Пуритане – протестанты-кальвинисты в Англии и Шотландии в XVI–XVII вв. Выступали против абсолютизма и англиканской церкви. В переносном смысле пуританизм – строгая нравственность.

Пурна сварадж – полная независимость.

Пхунка – опрыскивание вымени коровы специальным составом, чтобы увеличить надой молока.

Рабиндранат см. Тагор, Рабиндранат.

Рабочий комитет см. Индийский национальный конгресс.

Рабочий союз (или Ассоциация рабочих текстильщиков) – создан в Ахмадабаде в 1919 г.

Раджа – титул правителя княжества, влиятельный феодал.

Раджагопалачария, Чакраварти – видный деятель Индийского национального конгресса, активный участник сатьяграхи в Индии. Во время пребывания Ганди в тюрьме (1920) издавал его газету «Янг Индия». В 1921–1922 гг. – генеральный секретарь Национального конгресса. После достижения Индией независимости занимал ряд высоких партийных и административных постов.

«Раджайога» – произведение индийского философа Свами Вивекананды, содержащее облеченный в идеалистическую, религиозно-мистическую форму протест против колониального угнетения Индии.

Раджкот – индийское княжество со столицей того же наименования на п-ове Катхиавар.

Раджачандра (Раджчандр Кави) – бомбейский коммерсант и меценат, увлекавшийся поэзией.

Рай, Профулла Чандра – бенгальский ученый-химик, принимал участие в деятельности Индийского национального конгресса.

Райят – крестьянин, арендатор.

Раздел Бенгалии – был проведен вице-королем Индии лордом Дж. Н. Керзоном в 1905 г. По разделу западная часть Бенгалии, Бихар и Орисса были выделены в отдельную провинцию –

Бенгал (с центром в Калькутте), а восточная часть составила новую провинцию Восточный Бенгал и Ассам. Раздел преследовал цель нанесения удара по национально-освободительному движению в Бенгалии, а также углубления индусско-мусульманских противоречий. Реформа вызвала взрыв возмущения по всей Индии и послужила толчком к подъему массового движения. В качестве одного из средств борьбы было использовано движение свадеши. В 1911 г. раздел Бенгалии был отменен и ее территория, за исключением Бихара и Ориссы (выделенных в самостоятельную административную единицу), была восстановлена в прежних границах.

Рама – герой эпической поэмы «Рамаяна», почитается индусами как одно из земных воплощений бога Вишну.

Рамаджи мандир – храм Рамы.

Рамазан – девятый месяц мусульманского календаря. В этот месяц мусульмане соблюдают пост.

Рамакришна Парамаханса (1835–1886) – основатель одной из реформаторских сект в индуизме, мыслитель и философ.

Раманама – имя бога.

Рамараджья (букв. «страна Рамы») – в индуизме божье царство на земле.

«Рама Ракша» – произведение средневековой индийской литературы на санскрите, воспевающее подвиги Рамы.

«Рамаяна», или «Море подвигов Рамы» – древняя эпическая поэма на санскрите, по мотивам которой классик индийской литературы Тулсидас создал поэму на хинди. В «Рамаяне» описываются подвиги мифического героя Рамы, преданность и любовь его супруги Ситы.

Ранаде, Махадев Говинд (1842–1901) – индийский общественный деятель, экономист, член Бомбейского законодательного совета, создатель Промышленной ассоциации Западной Индии, один из организаторов и видных деятелей Индийского национального конгресса. Автор ряда работ по экономике Индии, основоположник так называемой школы «национал-экономистов».

Ранасахиб – титул феодального владельца Порбандара.

Ранджит Сингх (1780–1839) – народный герой пенджабцев, правитель Пенджаба с начала XIX в. до 1839 г. Объединил разрозненные сикхские общины в сильное централизованное государство (1810–1811). Оказал упорное сопротивление английскому завоеванию Пенджаба.

Раскин (Рескин) Джон (1819–1900) – английский теоретик искусства, публицист. С позиций романтизма резко критиковал капиталистическую цивилизацию с ее разделением труда и превращением рабочего в придаток машины. Взгляды Раскина имели характер

своеобразной социал-политической утопии: он считал возможным преодоление социальных зол буржуазного общества путем эстетического и нравственного воспитания человека «в духе религии и красоты». Попытка возродить средневековое ручное ремесло. Мироззрение Раскина оказало сильное влияние на Ганди.

Решикеш – городок в предгорьях Гималаев, где Ганг вырывается с гор на равнину. Священный город индусов.

Рипон Дж. Ф. С. (1827–1909), лорд – английский государственный деятель. В 1880–1884 гг. – вице-король Индии, в 1892–1895 гг. – министр колоний.

Ричмонд – г. на р. Темзе, близ Лондона.

Робертс, Фредерик, лорд Кандагар (1839–1914) – английский генерал, впоследствии фельдмаршал. Значительную часть жизни провел в Индии.

В 1857–1859 гг. активно участвовал в подавлении национального восстания в Индии. В 1878–1880 гг. – главнокомандующий в войне Англии против Афганистана, в 1900 г. главнокомандующий в войне Англии против буров.

Рокфеллеры – династия крупнейших финансовых магнатов в США.

Роулетта закон – принят 18 марта 1919 г. Направлен на военно-полицейское, террористическое подавление народного движения в Индии. Закон предоставлял генерал-губернаторам чрезвычайные полномочия в борьбе против освободительного движения и давал властям право арестовывать и заключать в тюрьму без суда любого подозреваемого в нелояльности к британским властям в Индии. Назван по имени английского судьи Роулетта, возглавлявшего комиссию по его подготовке.

Рупия – основная денежная единица в Индии. Ныне одна рупия равна 84 копейкам.

Сабармати – р. в Западной Индии, впадает в Камбейский залив Аравийского моря. На ее берегах расположен г. Ахмадабад.

Сабармати ашрам – главная резиденция Ганди и его последователей в

1915–1933 гг.; расположена на р. Сабармати близ г. Ахмадабада. Была своеобразным центром, где проповедовались религиозно-философские и этические воззрения Ганди.

Сабха (букв. «организация», «союз») – название местного комитета Индийского национального конгресса.

«Сабхаран Брахмо самадж» (Всеобщее общество Брахмы) – одна из ветвей общества «Брахмо самадж»; выделилась из него в 1878 г.

Савай-Мадхопур – г. в Центральной Индии, к западу от Гвалиора.

Садхак (букв, «ищущий») – паломник.

Садху – у индусов аскет, подвижник, посвятивший себя служению богу.

Сайденхем – загородная местность под Дурбаном (Южная Африка).

Салем – г. в Южной Индии.

Самабхава – в индуизме состояние очищенности сознания, углубленности в себя, уравновешенности.

Самал Бхатт (1690–1769) – гуджаратский поэт.

Санатани индус – ортодоксальный индус.

Сандхья – ежедневная молитва у индусов.

Санскара – обряд религиозного очищения у индусов.

Санскрит – древнеиндийский язык. После его исчезновения из живой речи оставался общим литературным языком Индии в течение многих столетий. В начале XIX в. окончательно уступил место новоиндийским литературным языкам. В настоящее время сохраняется в качестве религиозного языка индуизма.

Саньяса – (букв, «самоотречение», «воздержание») – аскетический образ жизни.

Саньяси – человек, живущий по правилам саньясы, т. е. ведущий аскетический образ жизни.

Саптапади – часть индусского свадебного обряда, во время которого жених и невеста семикратно дают обет супружеской верности.

Сарасвати, Даянанд (1824–1883) – гуджаратский брахман, реформатор индуизма, основал в 1875 г. общество «Арья самадж».

Сарводайя (букв, «общее благоденствие») – этим термином Ганди обозначал идеальное общество, основанное на всеобщем равноправии, отсутствии эксплуатации, гармонии интересов всех его членов.

Сардар (букв, «начальник», «командир») – распространенный титул знатных индийцев.

Сари – женская одежда, состоящая из цельного широкого куска материи, который обертывается вокруг тела с головы до пят.

Сатьяграх – участник сатьяграхи.

Сатьяграха (букв, «упорство в истине») – термин, введенный Ганди, для обозначения используемых им ненасильственных методов политической борьбы. Сатьяграхами назывались проводимые Ганди кампании несотрудничества с английскими властями.

«Сатьяграха ашрам» – община, основанная Ганди и его последователями. Членами общины стала значительная часть сподвижников Ганди по его деятельности в Южной Африке.

Сатьяпал – пенджабский общественный деятель. Совместно с С. Китчлу возглавил в 1919 г. антиимпериалистическое движение в Пенджабе.

Сахаранпур – г. в Соединенных провинциях (ныне штат Уттар Прадеш).

Сахиб (букв, «господин») – часто входит в состав имен. В Индии обращение к знатым особам, а также к европейцам.

Свадеши (букв, «отечественный») – движение за бойкот иностранных товаров, за развитие национальной промышленности. Возникло во время революционного подъема в Индии в 1905–1910 гг. Участники его носили национальную одежду домашнего производства. Принципы и тактика свадеши сыграли большую роль в формировании мировоззрения и в деятельности Ганди.

Свадхарма (букв, «свои законы») – правила поведения человека в соответствии с его кастовой принадлежностью.

Свами (букв, «хозяин», «господин») – форма почтительного обращения у индусов.

Сварадж (букв, «свое правление») – термин, выдвинутый в качестве лозунга в борьбе за независимость Индии на Калькуттской сессии Индийского национального конгресса в 1906 г. В программном требовании Конгресса говорилось о предоставлении Индии самоуправления – «такого же, как в Англии и в самоуправляющихся странах Британской империи». В статье I устава Национального конгресса, принятого в 1921 г., было записано: «Целью Индийского национального конгресса является достижение народом Индии свараджа всеми законными и мирными средствами». В самой партии отношение к путям достижения свараджа было различным. Влиятельные лидеры Конгресса Мотилал Неру и Ч. Р. Дас разошлись в этом вопросе с Ганди и образовали в марте 1923 г. партию свараджистов.

Свараджисты – основанная в 1923 г. Ч. Р. Дасом и М. Неру в составе Индийского национального конгресса правая националистическая партия, стоявшая за прекращение массового движения и всех форм гражданского неповиновения, за сотрудничество с английскими колониальными властями. Основной пункт программы этой партии гласил, что партия выставит своих кандидатов в Законодательное собрание Индии и законодательные собрания провинций. Через эти законодательные органы партия предполагала добиться удовлетворения национальных требований; одним из главных требований был статус доминиона. Впоследствии свараджисты вновь вошли в состав Конгресса.

Сваргашрам (букв, «райская обитель») – место поселения паломников.

Священный шнур – тесьма, которая надевается при достижении определенного возраста на членов высших каст (брахманов, кшатриев и вайшьев). У разных каст шнур изготавливается из разного материала или разного числа нитей, что и является одним из отличительных

признаков кастовой принадлежности. После обряда надевания шнура представитель высшей касты почитается «дважды рожденным».

Севаграм см. Сегаон.

Сегаон (Сеган) – деревня в районе Нагпура, где в 1933 г. Ганди основал ашрам, названный им Севаграм («Служение деревне»).

Сен, Кешаб Чандра (1838–1884) – один из лидеров общества «Брахмо самадж». В 1866 г. создал новую ветвь общества под названием «Наби-билдхан самадж» (Общество новых заповедей), объединившую наиболее радикально настроенных бенгальских интеллигентов.

Сеталвад, Чиманлал – член комиссии Хантера, выступал за соглашение с английскими колониальными властями.

Сикхи – последователи сикхизма, одного из религиозных учений, зародившегося в XVI в. Возникший в качестве еретического индуизма, сикхизм долго был знаменем борьбы мелких торговцев, городских и деревенских ремесленников и крестьян против произвола мусульманских и индусских феодалов. Для него характерно отрицание сословного и кастового деления общества, проповедь единобожия, отказ от сложных религиозных ритуалов. Сикхизм исповедуют свыше 6 млн. индийцев, главным образом в Пенджабе.

Симла – курортный город в Северной Индии в предгорьях Гималаев. В колониальный период летняя резиденция вице-короля. На лето в Симлу переезжали правительственные учреждения Индии.

Синха, Сатьендра Прасано (1864–1928), лорд – калькуттский адвокат, деятель Конгресса, председательствовал на его сессии в Бомбее в 1915 г. Как представитель англофильского течения в индийском национальном движении был включен (с 1909 г.) в состав правительства Индии; в 1919–1920 гг. – член британского правительства в качестве товарища министра по делам Индии, тогда же за заслуги в сотрудничестве с колониальными властями возведен в звание лорда, а в 1920–1921 гг. – губернатор провинции Бихар и Орисса.

Сир – мера веса (около 900 г).

Ситара – индийский щипковый музыкальный инструмент.

«Слуги Индии» – политическое и религиозное общество, основанное видным деятелем национально-освободительного движения Индии Г. К. Гокхале в Пуне в 1905 г. Эта организация придерживалась курса на соглашение с английским правительством.

«Смрити» – древнеиндийские литературные памятники религиозного и юридического характера.

Смэтс, Ян Христиан (1870–1950) – государственный и политический деятель Южно-Африканского Союза, фельдмаршал Великобритании. В англобурской войне 1899–1902 гг.,

был одним из командиров армии буров. После образования Южно-Африканского Союза занимал высшие должности в государственном аппарате, в 1919–1924 и 1939–1948 гг. – премьер-министр.

Смэтс – Ганди соглашение см. «Черный закон».

Собани, Умар – бомбейский фабрикант и издатель газеты «Бомбей кро-никл»; оказывал помощь Ганди в издании журнала «Навадживан».

Спенсер, Герберт (1820–1903) – английский ученый, философ, социолог и психолог, один из видных представителей позитивизма. Оказал большое влияние на формирование взглядов Ганди.

«Стейтсмен» – калькуттская газета на английском языке, выходила с 1875 г.; орган английской бюрократии в Индии.

Стхитапраджна – твердость во взглядах, знании.

Судама – герой древнеиндийского эпоса «Махабхарата», отличавшийся высокими нравственными качествами,

Судаса – герой древнеиндийского эпоса «Махабхарата», царь солнечной династии Икшваку; отличался благородством и справедливостью.

Сурдас (1478–1564) – средневековый индийский поэт, писавший на жинди; основоположник поэзии Бхакти.

Сурендранатх см. Банерджи, Сурендранатх.

Суфражистки – участницы женского движения за предоставление женщинам избирательных прав. Суфражизм возник в Англии во второй половине XIX в., позднее получил распространение также в США, Германии и других странах. Наибольшее развитие получил в начале XX в. Суфражистки применяли тактику обструкций, уличных демонстраций, нарушений общественного порядка и т. п.

Тагор (Тхакур) Дебендранатх (1838–1905) – бенгальский религиозный и общественный деятель, один из руководителей общества «Брахмо самадж», выступавшего за реформу индуизма. Отец Рабиндраната Тагора.

Тагор, Рабиндранат (1861–1941) – великий индийский писатель и видный общественный деятель. В 1901 г. основал в поместье отца Шантиникетоне на свои средства школу, которую впоследствии преобразовал в общедоступный университет. В 1930 г. посетил Советский Союз, после чего опубликовал знаменитые «Письма из России». Тагор не раз выступал с разоблачением английского колониализма в Индии.

«Таймс оф Индиа» – газета, основанная в Бомбее Робертом Найтом в 1861 г., после слияния газет «Бомбей тайме», «Стандарт» и «Телеграф».

Таккар, Амритлал (Таккар Бапа) – бомбейский адвокат и общественный деятель, видный участник национально-освободительного движения Индии.

Такор-сахиб – титул феодального владетеля Раджкота.

Талука – административная единица, податной участок.

Талукдар – крупный землевладелец, помещик.

Тапас, тапасья – самовоздержание, аскетизм.

Тата – династия промышленно-финансовых магнатов Индии. Основателем династии был Джамшед Нашурван Тата, парс из Бомбея, построивший в 1869 г. хлопчатобумажную фабрику, крупный металлургический комбинат (г. Джеммедпур), ставший одним из крупнейших капиталистов Индии. В настоящее время монополистический концерн с капиталом свыше 5,5 млрд. рупий.

Теланг, Кашинатх Тримбак (1850–1893) – известный бомбейский адвокат, профессор Бомбейского университета; один из организаторов Индийского национального конгресса, придерживался умеренных взглядов. В 1892 г. избран председателем бомбейского отделения Лондонского азиатского общества.

Тилак – знак касты на лбу, наносимый каким-либо красящим веществом (цветной глиной, сандаловой пастой и т. п.).

Тилак, Балгангадхар (1856–1920) – выдающийся деятель индийского национально-освободительного движения. Участвовал в деятельности Индийского национального конгресса, возглавляя в нем радикальное крыло (крайние). Боролся за завоевание политической власти путем изгнания из Индии англичан всеми средствами, включая насильственные. За свою антиимпериалистическую деятельность дважды подвергался тюремному заключению. Приветствовал Великую Октябрьскую революцию, симпатизировал Советской России.

Тинкатья – кабальная форма аренды в Бихаре, по которой арендатор обязан отводить определенную часть обрабатываемой земли под индигоносы.

Тирхут – округ на севере Бихара.

Тола – мера веса, равная весу серебряной рупии – 11,664 г.

Толстого ферма – названная в честь Л. Н. Толстого и основанная Ганди недалеко от Иоганнесбурга община. Ганди считал себя последователем Л. Н. Толстого и вел с ним переписку. Организация фермы происходила в период особенного увлечения Ганди морально-этическим учением Толстого.

Торо, Генри Давид (1817–1862) – американский философ и публицист, последователь Эмерсона. Осуждал капиталистический строй, проповедовал жизнь на лоне природы, вдали

от городской цивилизации.

Трансвааль – провинция Южно-Африканского Союза. В 1856 г. буры, поработив или истребив коренное африканское население, образовали независимую республику Трансвааль. В результате англо-бурской войны 1899 —

1902 гг. Великобритания захватила Трансвааль, а в 1910 г. он вошел в состав образовавшегося Южно-Африканского Союза.

Тривени – место близ Аллахабада, где сливаются реки Ганг, Джамна и Сарасвати.

Туласи – кустарник, из древесины которого выделывают бусы для ожерелий вишнуитов (кантхи).

Тулсидас (1532–1624) – индийский поэт, автор переложения на хинди «Рамаяны».

Тьябджи, Фанз Хассан Бадруддин – известный бомбейский адвокат, впоследствии занимал видные административные посты в Мадрасе.

Уиллингдон Ф. Т. – губернатор Бомбейского президентства (1913–1919). Позднее занимал высшие административные посты в английском колониальном аппарате в Индии.

Улемы – мусульманские богословы.

Умеренные – название правого крыла партии Индийский национальный конгресс. Лидеры умеренных – Г. К. Гокхале и С. Банерджи. В отличие от крайних умеренные, стремясь добиться частичных уступок для индийской буржуазии, проводили политику сотрудничества с английским правительством и колониальной администрацией. В 1907 г. на сессии Конгресса в Сурате произошел открытый разрыв умеренных с Конгрессом, но на сессии в Лакхнау (1916 г.) они вновь объединились. На Нагпурской сессии (1920 г.) умеренные окончательно откололись от Конгресса и образовали Либеральную партию.

Упанишады (букв. «сокровенное знание», «тайное учение») – многочисленные философские комментарии к ведическим текстам, представляющие собой беседы на философские темы, которые вели брахманы, кшатрии и цари. Основная идея брахманских Упанишад сводится к формуле: «познай самого себя – и ты познаешь бога».

Учредительное собрание – выбрано в июне 1946 г. в Дели под напором антиколониального движения народных масс Индии. 24 августа был объявлен состав временного правительства во главе с Дж. Неру.

Уэст, Альберт – журналист, компаньон одного из крупных издательств Йоганнесбурга, впоследствии сподвижник Ганди по сатьяграхе в Южной Африке.

Факир – бродячий монах, часто фокусник, дрессировщик животных.

Феникс – небольшая ферма близ Дурбана в Южной Африке, приобретенная Ганди и его последователями. Там была организована община, члены которой жили за счет собственного физического труда.

Фишер, Луис – американский журналист, проживавший в ашраме Ганди, автор ряда статей о Ганди и его биографии.

Форт – деловой центр Бомбея, район сосредоточения торгово-промышленных фирм и банков.

Фунги – бирманский монах.

Хавели – храм вишнуитов.

Хак, Мазхарул – известный общественный деятель Индии, член Мусульманской лиги, участник сатьяграхи в Индии.

Хаким – мусульманский врач, лечащий по правилам традиционной арабской медицины.

Халифат (халифатское движение) – халифат – власть халифа, верховного религиозного главы мусульман. С начала XVI в. титул халифа перешел к турецким султанам, которые, несмотря на то что их фактическая власть не простиралась дальше непосредственно подчиненной им территории, считались покровителями и защитниками ислама во всем мире. Их престиж усиливался тем, что в их обладании находились священные мусульманские города Мекка и Медина. Во время Первой мировой войны и непосредственно вслед за ее окончанием, когда встал вопрос о разделе Турции, среди индийских мусульман началось движение в защиту прав халифа, за сохранение под его властью священных мест ислама и за ограждение политической самостоятельности Турции. Это «халифатское движение» имело антиимпериалистический характер, поскольку Англия выступила против Турции. Движение пошло на убыль после заключения окончательного мира между Турцией и Антантой, в особенности с 1923 г., когда постановлением Национального собрания Турции власть халифа была упразднена, а сам он выслан из Турции.

Хансама – лакей, официант.

Хантер, Уильям Уилсон – английский публицист, а затем чиновник в Индии; подготовил ряд статистических сборников по экономике Индии.

Хантера комиссия – комиссия, учрежденная правительством Великобритании в составе восьми человек, в том числе трех индийцев, под председательством лорда Хантера. Создана под давлением массового взрыва народного негодования в Индии для расследования обстоятельств жестокого расстрела безоружной толпы в Амритсаре.

Хардвар – священный город индусов, расположен в Уттар Прадеше на берегу Ганга; место паломничества верующих. Каждые двенадцать лет там устраиваются народные гулянья в честь праздника Кумбха мела.

Хардинг, Чарлз (1858–1944), лорд – английский дипломат, в 1910–1916 гг. – вице-король Индии.

«Хариджан» – еженедельная газета, которую издавал Ганди в Пуне в 1933 г.

«Хариджан сева сангх» – «Общество служения неприкасаемым», создано Ганди в 1932 г.

Хариджаны (букв. «божьи люди») – так Ганди и конгрессисты называли неприкасаемых. Ганди боролся за предоставление хариджанам равных с остальными индийцами прав, длительное время издавал газету «Хариджан».

Хартал (букв. «Закрытие лавок») – форма всеобщего забастовочного движения, направленная против английских колониальных властей. Харталы сопровождалась прекращением торговли в магазинах и работы на фабриках, заводах, железных дорогах, бойкотом учебных заведений со стороны учащихся и преподавателей, бойкотом учреждений и т. д.

Химса – см. ахимса.

«Хинду» – газета, издававшаяся в Мадрасе с 1878 г.

«Хиндустани талими сангх» – Индийское общество начального образования.

Хугли – главный рукав дельты Ганга, на котором расположен г. Калькутта.

Чампаран – дистрикт в округе Тирхут в Северном Бихаре. В 1915 —

1916 гг. в этом районе происходило массовое движение крестьян и сельскохозяйственных рабочих на индиговых плантациях.

Чандпур – г. в Восточной Бенгалии.

Чандраяна – пост у индусов, во время которого количество ежедневно принимаемой пищи находится в зависимости от фаз луны.

Чарака – мифический индийский мудрец ведического периода (начало нашей эры), автор Аюрведы.

Чаркха – домашняя ручная прялка, на которой изготавливается нить для производства кхади. Пропаганда чаркхи и выработки кхади считалась у членов Национального конгресса важной формой антианглийской борьбы, которая включала в себя бойкот иностранных товаров. Чаркха и поныне является эмблемой Конгресса.

«Чаркха сангх» – Всеиндийская ассоциация прядильщиков.

Чарпай – (букв. «четыре ноги») деревянный топчан с веревочной сеткой.

Чатурмас (букв. «четырёхмесячник») – пост у индусов в течение четырех месяцев в период дождей.

Чаупаи – стихотворная форма, которой написана основная часть «Рамаяны».

Чаупати – район Бомбея на берегу залива, место гуляний и митингов.

Чаури-Чаура – деревня близ г. Горакхпура (Соединенные провинции), в которой 4 февраля 1922 г. крестьяне разгромили полицейский участок и убили несколько человек.

Челмсфорд, Фредерик Джон Нейпир (1868–1933), лорд – английский политический деятель, в 1916–1921 гг. – вице-король Индии.

Чемберлен, Джозеф (1836–1914) – английский государственный деятель. В 1895 г. вошел в консервативное правительство Солсбери в качестве министра колоний. Идеолог британского империализма. Один из организаторов англо-бурской войны 1899–1902 гг. Стронник англо-германского блока. В 1906 г. отошел от политической деятельности.

«Черный закон» – название правительственного акта, направленного против поселившихся в Трансваале иммигрантов из Азии (главным образом индийцев и китайцев). Опубликован в 1906 г., а в следующем году, когда в Трансваале был введен режим самоуправляющейся колонии, принят трансваальским парламентом и получил силу закона. Согласно этому закону каждый проживающий в стране азиатский иммигрант, начиная с возраста 8 лет, должен был зарегистрироваться в полиции, сообщить ей сведения о своем общественном положении, оставить отпечатки пальцев и получить особое регистрационное удостоверение, без предъявления которого он не мог свободно передвигаться по стране, не мог обратиться ни в одно официальное учреждение и т. д. Местные индийцы начали под руководством Ганди организованную борьбу против этого закона методом сатьяграхи. Это привело к правительственным репрессиям и аресту руководителей движения, в том числе и Ганди. В 1908 г. Ганди заключил с трансваальским министром Смэтсом соглашение, по которому индийцы обязывались регистрироваться добровольно, а правительство обещало отменить закон. Индийская община выполнила свое обязательство, но закон отменен не был, что привело к возобновлению борьбы. Она закончилась лишь в 1914 г. новым соглашением, заключенным между Ганди и Смэтсом.

Читтагонг – г. и порт в Восточной Бенгалии (Пакистан).

Чхайя – местечко в Порбандаре, славящееся производством грубых шерстяных тканей.

Чхиндвара – г. в Центральной Индии, к северу от Нагпура.

Шамал (Самал) Бхатт (1684–1769) – гуджаратский поэт.

Шанкарачария (Шанкар) – выдающийся индийский писатель, живший в VIII в., с именем которого связано возникновение философской системы «адвайта веданта», или недualiстической веданты. Эта система представляет господствующие философские взгляды современного индуизма.

Шантиникетон (букв, «дом миролюбия») – родовое поместье Тагоров, близ Калькутты, в котором жил Рабиндранат Тагор. В 1901 г. он основал там школу, где сам преподавал по разработанному им методу. По приезду в Индию Ганди с группой своих последователей, прибывших из Южной Африки, основал в Шантиникетоне общину «Сатьяграха ашрам». Позднее эта община переехала в местечко Кограб под Ахмадабадом.

Шастри, Шринивас – председатель общества «Слуги Индии» после смерти Гокхале. Один из лидеров Либеральной партии, стоявшей за сотрудничество с английским правительством. Занимал ряд видных административных постов. В 1927–1929 гг. был верховным комиссаром по делам индийцев в Южной Африке.

Шастры – древние индийские священные книги по различным отраслям знаний (астрономии, медицине, грамматике, военным наукам и т. д.).

Шатавадани (букв, «сторечный», «стословный») – человек, обладающий необыкновенно развитой памятью.

Шах Наваз – капитан индийской армии, бежавший в Бирму и ставший в звании полковника начальником штаба ИНА. В 1945 г. над Шах Навазом и его сподвижниками состоялся суд, вызвавший широкий резонанс в Индии. Приговорен к длительному тюремному заключению.

Шет – старшина общины купцов, вообще богатый купец; приставка к именам богатых купцов.

Шива – один из главных богов индусского пантеона, член триады – Брахма, Вишну, Шива. Почитается как бог разрушитель и созидатель.

Шиваджи (1627–1680) – прославленный организатор и руководитель освободительной войны маратхского народа против господства Великих Моголов.

Шиваиты – члены одной из сект индуизма, поклонники бога Шивы.

Шикха – пучок волос, который оставляют на голове ортодоксальные индусы высших каст.

Ширастедар – начальник канцелярии, делопроизводитель.

Шраван – месяц индийского календаря, соответствующий июлю – августу.

Шраддхананджи – видный религиозный деятель Индии, наделенный почетным титулом «Махатма», один из руководителей «Арья самадж».

Шрадха – индусский поминальный обряд, тризна.

Шри (букв, «почтенный») – вежливое обращение.

Шримати – у индийцев почтительное обращение к женщине.

Шримати Сароджини см. Найдю, Сароджини.

Шудры – члены низших каст у индусов.

Эвклидова точка – абстрактное понятие из труда древнегреческого математика Эвклида (V–IV вв. до н. э.).

Эдуард VII (1841–1910) – английский король (1901–1910), 1 января

1903 г. его коронация была отпразднована в Индии.

Экадаши см. Павитра экадаши.

Экстремисты см. крайние.

Элджин, Виктор Александр (1849–1917), лорд – английский политический деятель. В 1894–1899 гг. – вице-король Индии.

Эмерсон, Ралф Уолдо (1803–1882) – американский философ, поэт и публицист, «трансценденталист». В своем мировоззрении исходил из принципов морального самоусовершенствования и сближения человека с природой.

Эмптхилл, лорд – деятель английской колониальной администрации. В 1899–1906 гг. – губернатор Мадрасской провинции.

Юм, Аллен Октавиан (1829–1912) – английский чиновник в Индии. Выйдя в отставку в 1882 г. занялся общественной деятельностью и был одним из инициаторов создания Индийского национального конгресса. Представлял те политические круги колониальной администрации, которые считали, что в интересах укрепления английского господства в Индии необходимо пойти на некоторые уступки умеренным индийским националистам.

Ягна – жертва, приносимая при богослужении индусами.

«Янг Индия» – еженедельная газета, выходившая под редакцией Ганди в Ахмадабаде в 1919–1932 гг.

Примечания составлены П. М. Шаститко

при участии Ю. Я. Цыганкова

Версия #1

Зверобой создал 3 мая 2025 21:34:50

Зверобой обновил 3 мая 2025 21:35:35